

Distr.
LIMITED

A/C.2/48/L.28/Rev.1
9 December 1993
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок восьмая сессия
ВТОРОЙ КОМИТЕТ
Пункт 91 повестки дня

РАЗВИТИЕ И МЕЖДУНАРОДНОЕ ЭКОНОМИЧЕСКОЕ СОТРУДНИЧЕСТВО

Австралия, Венгрия, Индонезия**, Канада, Китай, Колумбия*, Латвия,
Литва, бывшая югославская Республика Македония, Новая Зеландия,
Соединенные Штаты Америки, Чешская Республика, Эстония и Япония:
пересмотренный проект резолюции

Оживление диалога по вопросу об укреплении международного экономического
сотрудничества в целях развития на основе партнерства

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая актуальность целей и обязательств в отношении развития, утвержденных Генеральной Ассамблеей и другими органами Организации Объединенных Наций, особенно Декларации о международном экономическом сотрудничестве, в частности, оживлении экономического роста и развития в развивающихся странах 1/, Международной стратегии развития на четвертое Десятилетие развития Организации Объединенных Наций 2/, Декларации о праве на развитие 3/, Новой программы

* От имени государств - членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Группы 77.

** От имени государств - членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Движения неприсоединившихся стран.

1/ Резолюция S-18/3, приложение.

2/ Резолюция 45/199, приложение.

3/ Резолюция 41/128.

Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке на 90-е годы 4/, Программы действий для наименее развитых стран на 90-е годы 5/, Картахенских обязательств 6/, Рио-де-Жанейрской декларации об окружающей среде и развитии и Повестки дня на XXI век 7/, которые обеспечивают общие рамки для углубления международного экономического сотрудничества в целях развития,

отмечая ведущуюся Генеральным секретарем работу по подготовке доклада о повестке дня для развития, испрошенного Генеральной Ассамблеей в резолюции 47/181 от 22 декабря 1992 года,

учитывая тенденции к региональному сотрудничеству и интеграции, взаимозависимость стран и глобализацию экономических вопросов и проблем,

будучи убеждена, что всеобщий мир, безопасность и процветание не могут быть в полной мере обеспечены при отсутствии экономического и социального развития и улучшения международных экономических отношений,

принимая во внимание взаимосвязь экономических проблем и экономических и социальных аспектов развития и учитывая, что к числу наиболее трудных задач, стоящих перед мировым сообществом, относятся ускорение развития, искоренение нищеты, а также необходимость преодоления неравенства между странами и обеспечения подлинного международного экономического сотрудничества и партнерства в целях развития,

вновь подтверждая, что Организация Объединенных Наций призвана сыграть центральную роль в содействии международному сотрудничеству в целях развития и привлечении внимания международного сообщества к проблемам развития,

отмечая роль Генерального секретаря Организации Объединенных Наций в деле поощрения всех стран к участию в конструктивном диалоге в целях ускорения развития и в деле содействия их усилиям в этом отношении,

4/ Резолюция 46/151, приложение, раздел II.

5/ Доклад второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, Париж, 3-14 сентября 1990 года (A/CONF.147/18), часть первая.

6/ TD/364, часть первая, раздел А, "Новое партнерство в целях развития: Картахенские обязательства", принятые Конференцией Организации Объединенных Наций по торговле и развитию на ее восьмой сессии, состоявшейся в Картахене, Колумбия, 8-25 февраля 1992 года.

7/ См. Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, Рио-де-Жанейро, 3-14 июня 1992 года (A/CONF.151/26/Rev.1 (том I и том I/Corr.1, том II, том III и том III/Corr.1) (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под номером R.93.I.8 и исправления), том I: Резолюции, принятые на Конференции, резолюция 1.

будучи убеждена, что приверженность сотрудничеству и партнерству в целях развития, которая все четче проявлялась в рамках различных форумов в последние годы, является хорошей основой для расширения и содействия углублению международного экономического сотрудничества в целях развития, обязательства в отношении которого наглядно подтверждены в целом ряде документов, особенно в Декларации о международном экономическом сотрудничестве, в частности оживлении экономического роста и развития в развивающихся странах 1/, Международной стратегии развития на четвертое Десятилетие развития Организации Объединенных Наций 2/, Декларации о праве на развитие 3/, Новой программе Организации Объединенных Наций по обеспечению развития в Африке на 90-е годы 4/, Программе действий для наименее развитых стран на 90-е годы 5/, Картахенских обязательствах 6/, принятых на восьмой сессии Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, Рио-де-Жанейрской декларации об окружающей среде и развитии и Повестке дня на XXI век 7/, принятых на Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию,

будучи убеждена далее в том, что важно продолжать укреплять дух сотрудничества и партнерства в целях развития на основе конструктивного диалога между всеми странами, в частности развитыми и развивающимися странами, в целях содействия созданию международных экономических условий, способствующих устойчивому развитию,

1. вновь подтверждает необходимость активизации конструктивного диалога и укрепления партнерства в целях содействия дальнейшему международному экономическому сотрудничеству в целях развития;

2. вновь подтверждает также, что необходимость такого диалога обусловлена императивами взаимных интересов и выгоды, подлинной взаимозависимости, совместной ответственности и партнерства в интересах устойчивого развития, как это было определено на Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, и что Организация Объединенных Наций должна играть центральную роль в содействии такому диалогу;

3. подтверждает далее, что Организация Объединенных Наций играет центральную роль в содействии международному сотрудничеству в целях развития и привлечении внимания международного сообщества к проблемам развития;

4. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок девятой сессии анализ и рекомендации в отношении путей и средств содействия такому диалогу, отражающие текущую работу над повесткой дня в области развития и учитывающие прогресс, достигнутый в осуществлении обязательств, о которых идет речь в восьмом пункте преамбулы.
